

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 30 (1912)
Heft: 321

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
3^{te} Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonniert werden

Prix einzelner Nummern 15 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2mal täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce

Paraît 1 à 2 fois par jour
les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VÖGLER**

Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VÖGLER**

Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Abonnement.

Wir ersuchen diejenigen Abonnenten, welche das Schweizerische Handelsamtsblatt auch im nächsten Jahre zu erhalten wünschen, das Abonnement bei der Post gef. rechtzeitig erneuern zu wollen.

Administration.

Abonnement.

Nous prions les abonnés désirant renouveler leur abonnement à la Feuille officielle suisse du commerce pour l'année prochaine de vouloir bien le faire, en temps voulu, auprès de la poste.

Administration.

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Güterrechtsregister. — Registre des régimes matrimoniaux. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Wochenanweisung verschiedener Notenbanken. — Situations hebdomadaires de divers banques d'émission. — Weltkarte. — Prohibition des vins et cidres artificiels. — Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz. — Importation dans la circulation libre de la Suisse. — Postscheck- und Giroverkehr. — Cheques et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Ensuite d'ordonnance de ce jour, sommation est faite au détenteur inconnu des titres suivants: Obligations 3% de l'Etat de Fribourg de fr. 500, emprunt de 1892, n° 5056, 5057, 5058, 5059, 7042, sans feuilles de coupons, d'avoir à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de 3 ans, à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 309)

Fribourg, le 23 décembre 1912.

Le président du tribunal: M. Berset.

Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

„RHENANIA“, Unfall-Versicherungs-Gesellschaft Köln a. Rh.
Als Rechtsdomizilträger an Stelle der Bisherigen verzeihen wir folgende:
(D 74)

Für den Kanton Zug: Herr Dr. A. Meyer, Rechtsanwalt in Zug.
Für den Kanton Appenzell A.-Rh.: Herr Robert Mettler, Kaufmann in Herisau.

Für den Kanton Appenzell I.-Rh.: Herr J. B. Zeller, Agenturen, in Forren bei Appenzell.

Für den Kanton Thurgau: Herr Dr. R. Böhi, Rechtsanwalt in Kreuzlingen.
Bern, 24. Dezember 1912.

Der Generalvertreter für die Schweiz: Edgar Jacot.

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursöffnungen

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Büchensätze etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamt einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Strafe des Unterlassungsfalles.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat die, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Strafe des Unterlassungsfalles; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährpflichtige beizuwohnen.

Ct. de Berne

Office des faillites de Courtelary

(3046)

Faillit: Heuscher, Franz, propriétaire de la Roue Joyeuse, ci-devant à St-Imier, actuellement sans domicile connu.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 novembre 1912.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 27 décembre 1912, à 11 heures du matin, au bureau de l'Office des faillites de Courtelary.

Délai pour les productions: 24 janvier 1913.

Kt. Thurgau

Betreibungsamt Gottlieben

(3040)

im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen
Gemeinschuldner: Baer, Hoch, Bau- und Kunststeingehäuse, in Tägerwil.

Ouvertures de faillites

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillites et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'Office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quel que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'Office, dans le délai fixé pour les productions, sous peine de voir leurs droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sans excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249 u. 250.)

(L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich

Konkursamt Riesbach in Zürich V

(3030)

Gemeinschuldnerin: Schweiz. Automobilgesellschaft A. G., Seefeldstrasse 309, in Zürich V.
Anfechtungsfrist: Bis 31. Dezember 1912.

Kt. Basel-Stadt

Konkursamt Basel-Stadt

(3054/55)

Gemeinschuldner: Lüscher-Findling, Gustav.
Anfechtungsfrist: Zehn Tage.
Gemeinschuldner: Villa-Markthaler, Franz.
Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Ct. del Ticino

Ufficio dei fallimenti di Lugano

(3041)

Faillito: Altenhofer, Max, in Guglielmo, da Baden, in Lugano, Hotel Villa Berna.

Data del nuovo deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Ct. del Ticino

Ufficio dei fallimenti di Lugano

(3050)

Faillito: S. A. Variétés Argentina in liquidazione, a Lugano.

Data del nuovo deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Ct. de Neuchâtel

Office des faillites de La Chaux-de-Fonds

(3053)

Faillit: Bianchetti, Rinaldo, dit Aldo, directeur de cinématographe, Rue du 1^{er} Mars n° 4, à La Chaux-de-Fonds.

Délai pour intenter l'action en opposition: 7 janvier 1913.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich

Konkursamt Aussersihl in Zürich III

(3007)

Gemeinschuldnerin: Frau Bauknecht-Walker, Sophie, von Unter-Türkheim (Württemberg), Bau- und Möbelschreinerin, in Zürich III, Mattengasse 4.

Datum der Konkurseröffnung: 6. Dezember 1912.

Datum der Einstellungsverfügung: 14. Dezember 1912, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 31. Dezember 1912.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

Stato di ripartizione e conto finale

(L. E. 268.)

Kt. Graubünden

Konkursamt Scharnegg in St. Peter

(3052)

Gemeinschuldner: Bally-Lessing, H., früher im Grand Hotel Arosa.

Anfechtungsfrist: Bis 7. Januar 1913.

Ct. del Ticino

Ufficio dei fallimenti di Leventina in Faido

(3045)

Faillito: Bronner, Louis, da Ronco, già in Ambri.

Data del deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 231 u. 268.) (L. P. 231 et 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (3047)
Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Albert Müller & Cie.,
an der Bahnhofstrasse 104, in Zürich.
Datum des Schlusses: 17. Dezember 1912.

Cl. de Vaud Office des faillites de Morges (3056)
Failli: Bourgeois, Edmond, laitier, à Vuillens-le-Château.
Date de la clôture: 9 décembre 1912.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 267.) (L. P. 267.)

Kt. Thurgau Betreibungsamt Romanshorn (3049)
im Auftrage des Konkursamtes Arbon

Infolge ungenügenden Angebotes an erster Gant werden für Rechnung der Konkursmasse des Walliser, Joh., Zimmermeister, Monreute bei Romanshorn, Freitag, den 17. Januar 1913, nachmittags 5 Uhr, im Hotel «Falken», in Romanshorn, folgende Liegenschaften auf eine zweite Steigerung gebracht:

- 1) Kat.-Nr. 3406: Wohnhaus in Monreute Romanshorn, brandversichert unter Nr. 179 für Fr. 19,000, nebst 4 Aren 78 m² Haus, Hofraum und Garten.
 - 2) Kat.-Nr. 3405: Scheune und Werkstatt in Monreute-Romanshorn, brandversichert unter Nr. 180 für Fr. 7000, nebst 32 Aren 52 m² Hofraum und Wiese.
 - 3) Kat.-Nr. 3408: Wohnhaus in Monreute-Romanshorn, brandversichert unter Nr. 1144 für Fr. 20,000, nebst 4 Aren 18 m² Haus, Hofraum und Garten.
 - 4) Kat.-Nr. 1383: 32 Aren 43 m² Wiese in Löhrn.
 - 5) Kat.-Nr. 3407: 4 Aren 22 m² Banplatz in Monreute.
- Für die Nr. 1, 2, 3 und 5 fiel an der ersten Gant kein Angebot, für Nr. 4 wurden Fr. 1650 geboten.
Die Gantbedingungen liegen vom 7. Januar 1913 an bei obgenannter Stelle zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Anruf zur Forderungseingabe
(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.
Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einzuberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria per concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.
E' indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (3043)
Schuldnerin: Kommanditgesellschaft Stranik & Cie., galvanische Anstalt, Siblstrasse 43, Zürich I (unbeschränkt haltender Gesellschafter: Richard Stranik, Ekkehardstrasse 30, Zürich IV, Kommanditistin: Olga Stranik mit einer Kommandite von Fr. 4000).
Datum der Bewilligung der Stundung: 13. Dezember 1912.
Sachwalter: Alfr. Ammann, Rechtsanwalt, Pelikanstrasse 19, Zürich I.
Eingabefrist: Bis und mit 13. Januar 1913.
Gläubigerversammlung: Dienstag, den 28. Januar 1913, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant Schneebell, Limmatquai 16, Zürich I.
Frist zur Einsicht der Akten: Vom 18. Januar 1913 an, im Bureau des Sachwalters.

Kt. Luzern Konkurskreis Luzern (3048)
Schuldner: Schnieper, Peter, Bauspenglereigenschaft, Brühlgasse 10, Luzern.
Datum der Bewilligung der Stundung: 17. Dezember 1912.
Sachwalter: Louis Bannwart, Rechtsagent, Weinmarkt 18, Luzern.
Eingabefrist: Bis und mit 17. Januar 1913, beim Sachwalter.
Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 6. Februar 1913, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Restaurant «Duhell», I. Etage, Luzern.
Frist zur Einsicht der Akten: Vom 25. Januar 1913 an, im Bureau des Sachwalters.

Kt. Schwyz Konkurskreis Schwyz (3039)
Schuldner: Suter, Xaver, Sohn, Rickenbach (Schwyz).
Datum der Bewilligung der Stundung: 19. Dezember 1912.
Sachwalter: Albert Inderhitzin, Ibach (Schwyz).
Eingabefrist: 24. Januar 1913.
Gläubigerversammlung: 8. Februar 1913, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus z. Adler, in Schwyz.
Frist zur Einsicht der Akten: Ab 29. Januar 1913, beim Advokaturbureau Dr. Hotz und R. Sidler, in Schwyz.

Cl. del Ticino Distretto di Mendrisio (3057)
Debitrice: Ditta G. Rapacioli, fu M., industria ligornettese di tabacchi, Ligornetto (Ticino).
Data del decreto di moratoria: 21 dicembre 1912.
Commissario del concordato: Avv. Silro Mantegazza, in Mendrisio.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 14 gennaio 1913.
Assemblea dei creditori: 3 febbraio 1913, ore 10 ant., nello studio del commissario, in Mendrisio.
Termine per esaminare gli atti: Dal 24 gennaio 1913, in avanti presso il commissario.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(L. E. 304.)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Cl. del Ticino Pretura di Lugano-Città (3044)
Debitore: Landgraf, Carlo, fu Carlo, Hotel Bellevue au Lac, in Lugano.
Giorno, ora e luogo dell'udienza: Venerdì, 3 gennaio 1913, alle ore 11 ant., nella sala delle udienze della pretura di Lugano-Città.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (3042)
Mit Beschluss vom 20. November 1912 hat das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, den von der Firma K. Sing-Blumer, Modewaren en gros und en détail, Schipfe 3, in Zürich I, abgeschlossenen Nachlassvertrag zu 25%, zahlbar 10% sofort nach gerichtlicher Genehmigung des Nachlassvertrages und 15% vier Monate später, gerichtlich genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Handelsregister — Registro du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Bratwursterei, etc. — 1912. 20. Dezember. Die Firma H. Mürdter in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 96 vom 20. Oktober 1886, pag. 675), Bratwursterei, Handel in Schinken und Suppenstoffen, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Wein. — 20. Dezember. Die Firma H. Wachter-Rebmann in Meilen (S. H. A. B. Nr. 51 vom 4. März 1893, pag. 205), Weinhandlung, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

20. Dezember. Inhaberin der Firma M. Bunzl, Schweizerische Gewürz-Industrie in Zürich I ist Marie Bunzl, geb. Fesenmeier, von Prag, in Zürich I. Gewürze. Bahnhofplatz 1. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin Arnold Bunzl-Fesenmeier.

20. Dezember. Automobilfabrik „Turicum“ A.-G. in Uster (S. H. A. B. Nr. 268 vom 30. Oktober 1911, pag. 1805). Die Unterschrift des Direktors Paul Landis ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Gottfried Brutschi, von Schwaderloch (Aargau), in Nieder-Uster. Die Zeichnung erfolgt kollektiv je mit einem der zeichnungsberechtigten Verwaltungsratsmitglieder.

20. Dezember. Teppichhaus Meyer-Müller & Co. Aktiengesellschaft in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 194 vom 31. Juli 1912, pag. 1390). In ihrer Generalversammlung vom 16. Oktober 1912 haben die Aktionäre eine Revision ihrer Gesellschaftsstatuten beschlossen. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Änderungen zu konstatieren: Die Firma Teppichhaus Meyer-Müller & Co. A.-G. bezweckt den Betrieb eines Importgeschäftes in Linoleum und Teppichen. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 1,000,000, eingeteilt in 200 auf den Inhaber lautende, vollbezahlte Aktien von je Fr. 5000. Carl Meyer-Müller, Präsident des Verwaltungsrates, Carl Meyer-Pünter, Generalgeschäftsführer, und Ernst Meyer, Verwaltungsratsmitglied, führen wie bisher rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Die vier Kollektivprokuren bleiben unverändert fortbestehen.

Seidenweberei à façon. — 20. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma J. Honegger-Weber & Cie. in Wald (S. H. A. B. Nr. 155 vom 18. Juni 1908, pag. 1109), Gesellschafter: Jakob Honegger-Weber, Jakob Honegger-Merz, Ernst Honegger-Treichler und Arnold Honegger-Kunz, hat sich zufolge Hineinschiedes des Gesellschafters Jakob Honegger-Weber aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Jakob Honegger-Merz, Ernst Honegger-Treichler und Arnold Honegger-Kunz, alle von und in Wald, haben unter der Firma Gebr. Honegger in Wald eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1913 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. Honegger-Weber & Cie.» übernimmt. Seidenweberei à façon. Zur Felsenau (Fabriken in Wald und Erlösen-Hinwil).

20. Dezember. Nachfolgende zwei Firmen werden infolge Konkurses von Amteswegen gelöscht:

Schreinerei. — S. Banknecht-Walcker in Zürich III, Schreinerei (S. H. A. B. Nr. 235 vom 1. Juni 1906, pag. 937), und damit die Prokura Adolf Banknecht-Walcker.

Techn. Geschäft. — Henri Meili in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 250 vom 3. Oktober 1912, pag. 1733), technisches Geschäft.

21. Dezember. Landw. Konsumgenossenschaft Bassersdorf in Bassersdorf (S. H. A. B. Nr. 97 vom 10. März 1906, pag. 385). Jakob Brunner-Hegner ist aus dem Vorstand ansgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. An seine Stelle wurde als Verwalter gewählt: Jean Weiss, von und in Bassersdorf. Derselbe führt Einzelunterschrift.

Hüte, etc. — 21. Dezember. Die Firma Frau Meyer-Röllli in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 148 vom 11. Juni 1907, pag. 1041), Hut- und Merceriegeschäft, ist infolge Reduktion des Geschäftes und daberigen Verzichtes der Inhaberin erloschen.

21. Dezember. Schweizerische Gasgesellschaft A.-G. in Zürich (S. H. A. B. Nr. 290 vom 22. November 1909, pag. 1937), mit Zweigniederlassung in Bremen. Die Aktionäre dieser Gesellschaft haben in der Generalversammlung vom 30. April 1912 eine Statutenrevision durchgeführt. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Änderungen zu konstatieren: Gegenstand des Unternehmens ist: 1) Der Erwerb, die Erhaltung, Veräusserung und der Betrieb oder die Pachtung von Gasanstalten, Elektrizitäts-, Wasser- und Kanalisationsanlagen; 2) die Gründung von selbständigen Unternehmungen, welche den sub 1) genannten Zwecken dienen, oder die Ausbeutung von Verfahren auf dem Gebiete der Gas-technik bezwecken, sowie die Beteiligung an solchen; 3) die sämtlichen mit den vorgenannten Gesellschaftszwecken verbundenen Geschäfte, insbesondere die Gewährung von Vorschüssen oder Darlehen, die Erwerbung, die Wiederveräusserung oder sonstige Verwertung von Aktien, Obligationen und andern Titeln von den in Ziff. 1) genannten Unternehmungen, wie alle weiteren einschlägigen Finanzgeschäfte. Das Grundkapital der Gesellschaft

beträgt Fr. 6,000,000 und ist eingeteilt in 6000 Aktien von je Fr. 500, lit. A, und 6000 Aktien von je Fr. 500, lit. B, alle voll einbezahlte und auf den Inhaber lautend. Der Verwaltungsrat ist bevollmächtigt, weitere Fr. 6,000,000 Aktien, lit. B, in einem oder mehreren Malen zu begeben und die Subskriptionsbedingungen zu bestimmen. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 7 Mitgliedern. Carl Franke, sen., Henry Wohlbroth, Carl Geldner und August Veit sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, deren Unterschriften sind erloschen. Als Mitglieder des Verwaltungsrates wurden neu gewählt: Emil Seeburger-Forrer, von Zürich, in Zürich V.; Willem Westermann, von Amsterdam, in Rotterdam; Heinrich Wiken Müller, von und in Bremen; und Adolf Arnold, von und in Dresden. Die Genannten führen je mit einem Delegierten des Verwaltungsrates zu zweien kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft.

Schreib- und Handelsschule. — 21. Dezember. Inhaber der Firma C. A. O. Gademann in Zürich ist Carl August Otto Gademann, von Zürich, in Zürich V. Schreib- und Handelsschule. Gessnerallee 32.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1912. 20. Dezember. Die Firma Joh. Boss, Bauunternehmer in Bern (S. H. A. B. Nr. 107 vom 22. April 1910, pag. 734), wird infolge Konkurses von Amtswegen geschlossen.

20. Dezember. Unter dem Namen Freiwillige Schweizerische Kavalleriepferde-Versicherung ist mit Sitz in Bern eine Stiftung errichtet worden, mit dem Zwecke, die Unteroffiziere und Soldaten der 40 schweizerischen Kavallerieeinheiten des Auszuges gegen Verluste zu versichern, die denselben infolge ausserdienstlicher Reittätigkeit an ihrem Kavalleriebundespferde erwachsen könnten. Die Stiftungsurkunde datiert vom 26. November 1912. Die Stiftung steht unter der Aufsicht des Bundes. Verwalter derselben ist der jeweilige Buchhalter des eidg. Kavallerieremontendepots in Bern, gegenwärtig Major Hans Mosimann, von Lauperswil, in Bern, welcher auch die Stiftung nach aussen vertritt. Ein Stiftungsrat besteht aus wenigstens vier Offizieren und drei Unteroffizieren und Soldaten, welche vom Waffenchef der Kavallerie ernannt werden. Domizil: Bureau des Kavallerieremontendepots, Bern.

Bureau Interlaken

Spezereien. — 21. Dezember. Inhaber der Einzelfirma Jb. Ryser-Dietrich in Därligen ist Jakob Ryser, von Walterswil, in Därligen. Spezerei-handlung.

Obwalden — Unterwalden-le-haut — Untervaldo alto

Metzgerei. — 1912. 20. Dezember. Inhaber der Firma Joseph Haslach in Alpnach ist Joseph Haslach, von Thal Kirchdorf (Bayern), in Alpnach. Metzgerei.

20. Dezember. Ans dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma Sparkasse Engelberg in Engelberg (S. H. A. B. Nr. 7 vom 10. Januar 1908, pag. 37, und dortige Verweisungen) sind ausgeschieden: Eduard Cattani und P. Odilo Gwerder, sowie Carl Fekarabend, alle in Engelberg. Dagegen sind in den Vorstand gewählt worden: Leopold Scherer, Abt, als Präsident; Alfred Cattani und Anton Häcki, als Mitglieder; ebenfalls alle in Engelberg.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

Mercerie, bonneterie, etc. — 1912. 19 décembre. La raison Joseph Hirt, vins, gros et détail, à Fribourg (F. o. s. du c. 1900, n° 5), a changé son genre de commerce en mercerie, bonneterie et confections. Bureau et magasin: Rue du Pont-Suspendu 78.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Dornach

Kammfabrikation. — 1912. 21. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Ledermann & Cap, Kammfabrikation, in Flüh, Gemeinde Hof-tetten (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1910, pag. 211), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

Ziegelei. — 1912. 16. Dezember. Die Firma Chr. Kämpfer, Ziegelei, in Osterbalden-Horgenbach (S. H. A. B. Nr. 189 vom 25. August 1893, pag. 769), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und daherigen Verzehrs des Inhabers erloschen.

Maschinen und Eisenwaren. — 16. Dezember. Die Firma Aktiengesellschaft vormals F. Martini & Co in Liquidation in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 143 vom 4. Juni 1908, pag. 1020) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Mehl, Samen, etc. — 16. Dezember. Inhaberin der Firma Frau Marie Jucker in Steckborn ist Frau Marie Jucker, geschiedene Hanbart, von und in Steckborn. Mehl, Samen- und Spezerei-handlung.

16. Dezember. Schiffstickerie Frauenfeld A. G. in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 320 vom 28. Dezember 1908, pag. 2196). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat Prokura erteilt an Johann Häusermann, von Wängli, in Kurzdorf.

16. Dezember. Die Firma Ch. Lehmann, Käser, Betrieb der Käseerei Affeltrangen, in Märstetten (S. H. A. B. Nr. 503 vom 26. Dezember 1905, pag. 2009; Nr. 313 vom 13. Dezember 1910, pag. 2110, und Nr. 315 vom 15. Dezember 1910, pag. 2122), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Käseerei, etc. — 16. Dezember. Christian Lehmann, von Wattenwil (Kt. Bern), in Märstetten, und Ferdinand Staub, von Oberöz (Kt. Bern), in Herten, haben unter der Firma Ch. Lehmann & Ferdinand Staub in Herten eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1912 begonnen hat. Zur Vertretung der Gesellschaft ist allein befugt: Christian Lehmann. Käseerei und Schweinezucht.

Mosterei, Wirtschaft, etc. — 17. Dezember. Inhaber der Firma Joh. Greminger in Bürglen ist Johannes Greminger, von Bussnang und Frillschen, in Bürglen. Mosterei, Obst-, Güter- und Viehhandel, Wirtschaft z. Schwert.

17. Dezember. Der Darlehenskassenverein Bichelsee, eingetragene Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht in Bichelsee (S. H. A. B. Nr. 9 vom 10. Januar 1900, pag. 37) hat an Stelle des ausgeschiedenen Wilhelm Beerli in den Vorstand gewählt: Alois Schneider-Ullmann, von und in Balterswil.

17. Dezember. Inhaber der Firma Heinrich Zingg-Bomeli, Metzger in Eschlikon ist Heinrich Zingg-Bomeli, von Rothenhausen, in Eschlikon. Metzgerei und Wirtschaft z. Ochsen.

Mehl, Futterwaren, etc. — 17. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Geschwister Crétin, Mehl-, Futterwaren- und Samenhandlung, in Steckborn (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1910, pag. 12), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

17. Dezember. Die Konsumgenossenschaft Weinfelden & Umgebung in Weinfelden (S. H. A. B. Nr. 175 vom 15. Juni 1898, pag. 734; Nr. 2 vom 4. Januar 1908, pag. 9; Nr. 282 vom 15. November 1911, pag. 1896, und Verweisung) hat an der Generalversammlung vom 15. Oktober 1911 den § 27 ihrer Statuten in der Weise revidiert, dass der Vorstand statt wie bisher aus 11 nunmehr aus 9 Mitgliedern zu bestehen hat. An Stelle der ausgetretenen Georg Ferber, Theodor Woodtli und Ernst Sidler sind in den Vorstand gewählt worden: Hans Müller, von Birmensdorf, und Johann Diggelmann, von Pfäffikon (Kt. Zürich), beide in Weinfelden. Der bisherige Kassier Jakob Hubmann wurde als Verwalter gewählt; derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv mit dem bisherigen Präsidenten Johann Keller. Die übrigen publizierten Tatsachen sind dadurch unverändert geblieben.

Restaurant. — 17. Dezember. Die Firma J. Lerch, Restauration zur Kantine, in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 61 vom 4. März 1897, pag. 247), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Stickerie, etc. — 18. Dezember. Die Firma Joh. Greuter-Gossweiler, Stickerie und Landwirtschaft, in Freudenberg, Oberhofen-Münchwillen (S. H. A. B. Nr. 460 vom 6. Dezember 1904, pag. 1838), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Stickerie, etc. — 18. Dezember. Inhaber der Firma Karl Greuter-Wegmann in Freudenberg, Gemeinde Oberhofen-Münchwillen, ist Karl Greuter-Wegmann, von Münchwillen, in Freudenberg. Stickerie und Landwirtschaft.

18. Dezember. Die Genossenschaft schweizerischer Mitglieder und Interessenten der Pferdeversicherungsgesellschaft Garantie Fédérale in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 415 vom 1. November 1904, pag. 1657) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach erfolgter Liquidation erloschen.

21. Dezember. Die Firma J. Kitterer, Drogerie, Drogerie, Kolonial- und Spezereiwaren, in Emmisboden (S. H. A. B. Nr. 4 vom 7. Januar 1909, pag. 23), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Tapissiererie, etc. — 1912. 20 décembre. La raison L. Bruchsel, à Aigle, tapissier, marchand de meubles (F. o. s. du c. du 20 janvier 1908), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

Charcuterie. — 20 décembre. La raison Robert Jenzer, à Aigle, charcuterie (F. o. s. du c. du 6 juillet 1904), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

Produits chimiques. — 20 décembre. Charles Jaeger et Berthe Jaeger, née Nauvelaerts, les deux de Brumath (Alsace), domiciliés à Aigle, ont constitué, à Aigle, sous la raison sociale Dr Ch. Jaeger et Cie, une société en commandite, commencée le 1^{er} octobre 1912. Charles Jaeger est seul associé indéfiniment responsable, Berthe Jaeger, associée commanditaire pour une commandite de cent vingt-cinq mille francs (fr. 125,000). Fabrique de produits chimiques.

Bureau de Lausanne

21 décembre. Sous le nom de Société Immobilière de Montjoux, Société anonyme, il a été constitué une société anonyme, ayant son siège à Lausanne, Escaliers du Grand Pont n° 4. Les statuts portent la date du 19 décembre 1912. La société, constituée pour une durée illimitée, a pour but: a. L'achat d'un domaine sis à Montjoux, commune de Thonon-les-Bains, au bord du lac, d'une superficie d'environ 45,000 mètres, appartenant à Monsieur le comte Hubert de Foras et Madame la baronne Henri Chaulin, née de Foras; b. l'acquisition de tous autres terrains ou droits divers; c. la transformation ou reconstruction des bâtiments existants sur les immeubles acquis ou construction de ceux jugés utiles; d. la mise en valeur du domaine ou château de Montjoux, son exploitation, sa location ou sa réalisation totale ou partielle par voie de vente, échange ou apports à d'autres sociétés ou particuliers; e. des intérêts à d'autres entreprises, pouvant contribuer à son développement. Le capital social est fixé à trente-trois mille francs, divisé en soixante-six actions de cinquante francs chacune, au porteur. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration, composé de trois membres. Elle est engagée valablement par les signatures collectives de deux membres du conseil d'administration. Le conseil d'administration est composé de Louis Rusillon, régisseur d'immeubles, à Genève, président; Armand-Ferdinand Malgarini, ingénieur, à Lausanne, vice-président, et Jules Couchoud, imprimeur, à Lausanne, secrétaire.

Cafetier. — 21 décembre. La raison Mayor Marius, exploitation d'un café, à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 mars 1910), est radiée ensuite de remise de commerce.

21 décembre. Le Syndicat agricole du Mont, société coopérative, ayant son siège au Mont (F. o. s. du c. des 25 juin 1891 et 29 août 1896), a, dans son assemblée générale du 17 avril 1912, décidé sa dissolution. La liquidation étant actuellement complètement terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Bureau de Nyon

21 décembre. Dans sa séance du 7 octobre 1912, le conseil d'administration de la Compagnie du Chemin de fer de Nyon & Crassier, société anonyme, dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 18 septembre 1903, page 1429), a appelé à sa vice-présidence: Paul Etier, conseiller d'état, à Lausanne, en remplacement d'Arthur Teyssie, décédé.

Bureau d'Orbe

Sellerie, etc. — 21 décembre. Le chef de la maison Ch. Gourbach, à Orbe, est Charles, fils de Meinrad Gourbach, de Friesen (Alsace), domicilié à Orbe. Sellerie, tapisserie.

Construction de bâtiments. — 21 décembre. La société en nom collectif Burgazzi Frères, à Romainmotier (F. o. s. du c. du 31 octobre 1911, n° 269, page 1815), est radiée ensuite de dissolution de l'association.

Bureau de Vevey

20 décembre. La société anonyme Tannerie de Vevey S. A., dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. du 2 juillet 1909, n° 167, page 1197), fait inscrire que dans son assemblée générale ordinaire des actionnaires

du 19 décembre 1912, les statuts de dite société ont été modifiés comme suit: La société prend pour raison Tannerie de Vevey S. A. (Gerberet Vevey A. G.). Le fonds social est porté à quatre cent mille francs (fr. 400,000), divisé en 1600 actions de fr. 250 chacune, entièrement libérées. Il pourra être augmenté par décision de l'assemblée générale des actionnaires. Les modifications ont encore porté sur des points non soumis à publication; les autres faits publiés ne sont pas modifiés.

Genf — Genève — Ginevra

Maison d'assortiments. — 1912. 18 décembre. Alfred Blum, d'origine neuchâtelaise, domicilié à Genève, et Isaac Dreyfus, de Genève, domicilié, ont constitué, à Genève, sous la raison sociale Blum et Dreyfus, une société en nom collectif, commençant le 18 décembre 1912. Maison d'assortiments, à l'enseigne «Au Petit Paris». 3, Rue de la Croix d'Or. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «S. Lévy et Co en liq».

Motocyclettes, automobiles, etc. — 20 décembre. Henri Michaud, d'origine bernoise, domicilié à Plainpalais, et Emile-Edouard Gasser, d'origine neuchâtelaise, domicilié à Lausanne, ont constitué, aux Acacias (Plainpalais), sous la raison sociale Michaud et Co, avec sous-licence: «La Motocyclette», une société en nom collectif, qui a commencé le 18 décembre 1912. Construction de motocyclettes, commerce d'automobiles, cycles et accessoires, révision, réparation et garage. 13, Rue Simon Durand.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale

Eintragungen: — Inscriptions: — Inscrizioni:

Zürich — Zurich — Zurigo

1912. 21. Dezember. Emil Fenner-Ryffel, geboren den 8. August 1858, Kaufmann, von Küssnacht, in Zürich IV (Weinbergstrasse 57).

Staterechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro del beni
matrimoniali

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1912. 20. Dezember. Zwischen Rudolf Emil Bruckner, Weinbändler, von und wohnhaft in Basel (Teilhaber der Firma «Bruckner & Co» in Basel), und dessen Ehefrau Maria, geb. Hoch, besteht vertragliche Gütertrennung.

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau de Moudon

1912. 20. décembre. Entre les époux Charles-Auguste Bonatti, de Varzo, ferblantier, à St Cierges, et Félicie Bonatti, née Cuisinay, (obél de la maison «F. Bonatti», à St-Cierges), mariés depuis le 28 décembre 1905, séparation de biens légale est intervenue ensuite de faillite du mari (art. 182, § 1 C. c. s.).

Edig. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Inscrizioni

Nr. 32436. — 20. Dezember 1912, 11 Uhr.

Gebrüder Heine, Handel,
Leipzig (Deutschland).

Webstoffe und sonstige Schneiderbedarfsartikel: Borten, Garne, Zwirne, Bandmasse, Rosshaar, Watte, Kleiderkragen, Kleideraschen, Abzeichen, Kleide, Wäcker, Nadeln, Scheren, Fleckenreinigungsmittel, Putzmittel, Bürsten, Maschinenöle.



Nr. 32437. — 7. Dezember 1912, 8 Uhr.

Dr. Th. Knapp, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Pharmazeutische Präparate in Form von Tabletten,
Pastillen, Pillen und Pasten.

amata

Nr. 32438. — 19. Dezember 1912, 8 Uhr.

Landtwing J., Nachfolger von Gebrüder Reding, Handel,
Schwyz (Schweiz).

Kirschwasser



(Erneuerung von Nr. 5882.)

Nr. 32439. — 20. décembre 1912, 8 h.

J. F. Castro Araujo, commerce,
Rio de Janeiro (Brésil).

Montres.

CHRONOMÈTRE PARAGON

(Transmission du no 23997 de J. F. Castro Araujo & Co.)

Nr. 32440. — 16 décembre 1912, 8 h.

Isler frères, fabrication et commerce,
Carouge (Suisse).

Chapeaux de paille et de feutre et tous articles
de chapellerie.



Nr. 32441. — 16. Dezember 1912, 8 Uhr.

Obrecht-Hugi, Fabrikation,
Grenchen (Schweiz).

Uhren und Uhrenbestandteile.

DOSKA

Nr. 32442. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

Farbstoffe, Heilmittel, pharmazeutische und chemische
Produkte jeder Art.

牌西

Nr. 32443. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

Farbstoffe, Heilmittel, pharmazeutische und chemische
Produkte jeder Art.

廠油靛牌西

Nr. 32444. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

Heilmittel und chemisch-pharmazeutische Produkte
jeder Art.

ФЕРРОТУБАНЪ
FERROTUBAN

Nr. 32445. — 17. décembre 1912, 8 h.

K. Timenovitch, pharm., fabrication et commerce,
Genève (Suisse).
Produits pharmaceutiques et chimiques; articles
en caoutchouc.



Nr. 32446. — 19. Dezember 1912, 8 Uhr.
C. Dosenbach & Co, Schuhhaus, Handel,
Zürich (Schweiz).
Schuhwaren und Schuhwachsen (Cremer).



Nr. 32447. — 18. Dezember 1912, 8 Uhr.
H. Diederichsen & Co, Handel,
Hamburg (Deutschland).

Eier, Eiiprodukte in trockenem, flüssigem, gemahlenem
und gepulvertem Zustande zu Genuss- und industriellen
Zwecken; Ganzel, Eigelb, Eiweiss, Eiweisspräparate,
Albumin.



Nr. 32448. — 18. décembre 1912, 8 h.
J. & J. Mérianne frères, fabrication et commerce,
Genève (Suisse).

Produit pour empêcher la neige d'adhérer aux skis;
graisses, huiles et cires industrielles.

Farfine

Nr. 32449. — 18. Dezember 1912, 8 Uhr.
Dr. med. Gustav Preiswerk-Maggi, Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Zahnärztliche Präparate und darauf bezügliche
Geschäftspapiere und Reklamartikel.

Zinkenol-Preiswerk

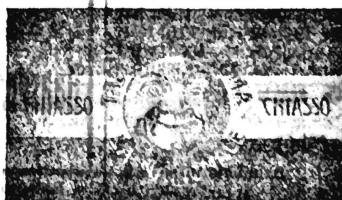
Nr. 32450. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Co, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).
Tabakfabrikate.

La Nazionale

Nr. 32451. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Co, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).
Tabakfabrikate.



Nr. 32452. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Co, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).
Tabakfabrikate.



Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Wochenansweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken

Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques

Datum Date	Noten-Umlauf Circulation des billets	Metallbestand Reserve métallique	Portefeuille Nantissements Comptes de virements d. d. dépôt	Lombard Dépôts	Dépôts Comptes de virements d. d. dépôt
15 XII.	fr. 1000 (1 Mk. = Fr. 1.25, 1 £ = Fr. 25, 1 fl. = Fr. 2.5, 1 r. = Fr. 1.5, 1 g. = Fr. 5) Val. fr. 1000				
Schweizerische Nationalbank: — Banque Nationale Suisse:					
1912:	287,779 ¹⁾	191,458 ¹⁾	134,043	12,041	52,224
1911:	261,423	170,858	121,617	6,991	59,939
1910:	248,525	171,692	120,466	5,218	29,896
1909:	241,283	158,077	129,731	5,474	33,526
Belgische Nationalbank: — Banque Nationale de Belgique:					
1912:	948,498	279,883	684,291	84,795	115,216
1911:	905,140	249,994	663,566	79,285	108,518
1910:	842,980	205,320	648,565	78,294	102,291
1909:	777,898	157,078	638,842	58,166	91,765
Bank von Frankreich: — Banque de France:					
1912:	5,587,218	8,983,022	1,638,816	726,261	981,920
1911:	5,254,005	4,018,237	1,257,569	678,836	860,642
1910:	5,192,225	4,113,580	1,025,451	599,877	732,045
1909:	5,138,474	4,428,501	806,599	580,737	800,236
Bank von England: — Banque d'Angleterre:					
1912:	718,849	811,847	1,179,797	—	1,238,338
1911:	717,270	698,651	1,100,918	—	1,201,196
1910:	699,983	677,201	1,052,162	—	1,276,776
1909:	707,637	862,743	959,526	—	1,133,317
Deutsche Reichsbank: — Banque Impériale Allemande:					
1912:	2,423,987	1,297,371	1,582,589	108,947	648,105
1911:	2,177,452	1,315,246	1,573,096	107,677	920,712
1910:	1,930,205	1,260,722	1,307,959	111,054	839,374
1909:	1,945,435	1,232,049	1,197,513	104,716	836,708
Niederländische Bank: — Banque des Pays-Bas:					
1912:	657,591	851,895	211,609	160,990	24,648
1911:	622,925	814,839	200,125	155,214	36,041
1910:	579,863	806,148	155,775	155,603	7,520
1909:	591,936	823,830	144,261	145,600	9,814
Oesterreichisch-Ungarische Bank: — Banque Austro-Hongroise:					
1912:	2,724,063	1,526,408	1,843,044	264,203	269,429
1911:	2,403,209	1,652,984	1,087,457	112,519	281,298
1910:	2,264,548	1,702,674	836,292	119,299	271,861
1909:	2,064,453	1,743,848	598,010	64,232	248,416
1912:	13,297,885	8,891,124	7,088,989	1,352,239	3,530,121
1911:	12,291,424	8,650,649	6,004,148	1,170,922	3,563,281
1910:	11,757,892	8,637,237	5,176,670	1,067,345	3,239,763
1909:	11,487,176	8,806,126	4,474,782	908,925	3,153,512
NEW-YORK: Associated Banks					
1912:	234,500	1,881,450	9,215,300	—	8,207,250
1911:	265,400	1,979,000	9,209,000	—	8,398,000
1910:	227,450	1,511,850	6,106,000	—	5,899,000
1909:	263,550	1,518,100	5,955,000	—	5,863,500

¹⁾ Im Banknotenlauf und Metallbestand der Schweizerischen Nationalbank des Jahres 1909 sind die folgenden Zahlen der Schweizerischen Emissionsbanken inbegriffen:

²⁾ Le total de la circulation des billets de banque et de la caisse métallique de la Banque Nationale Suisse comprend pour l'année 1909 aussi les chiffres des Banques d'Emission Suisses que voici:

Banknotenlauf (Billets en circulation): 1909: Fr. 26,222,000. Metallbestand (Caisse métallique): 1909: Fr. 15,543,000.

Weiternte. Die vom internationalen Landwirtschaftsinstitut in Rom herausgegebenen «Nachrichten zur landwirtschaftlichen Statistik» enthalten folgende Angaben:

In der südlichen Erdhälfte beträgt die Ernteschätzung Australiens für Weizen 21,522,000 dz, d. h. um 10 % mehr als der Ertrag 1911-12 = 19,559,137 dz. Die Erntevorschätzung der übrigen Länder der südlichen Erdhälfte ist noch unbekannt.

Die Ernte 1912 in der nördlichen Erdhälfte beträgt für die Gesamtheit der folgenden Länder: Deutsches Reich, Oesterreich, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Spanien, Frankreich, Grossbritannien und Irland, Königreich Ungarn, Italien, Luxemburg, Norwegen, Niederlande, Rumänien, Europ. Russland, Schweiz, Kanada, Vereinigte Staaten, Indien, Japan, Asiat. Russland, Algerien, Aegypten und Tunis bei Weizen 917,204,652 dz, d. h. 6,9 % mehr als im Vorjahr (858,111,902); Roggen (obige Länder weniger Grossbritannien, Indien, Japan, Aegypten und Tunis 473,652,260 dz), d. h. 20,5 % mehr als im Vorjahr (393,173,349). Gerste (obige Länder weniger Indien) 315,989,408 dz, d. h. 6,1 % mehr als im Vorjahr (297,808,839); Hafer (obige Länder weniger Indien und Aegypten) 656,572,549 dz, d. h. 20,4 % mehr als im Vorjahr (545,262,538).

Mais. Der Gesamtertrag Oesterreichs, Bulgariens, Spaniens, des Königreichs Ungarn, Italiens, Rumäniens, des Europ. Russlands, der Schweiz, Kanadas, der Vereinigten Staaten, Japans, des Asiatischen Russlands, Algiers, Aegyptens und Tunis beträgt im laufenden Jahr 974,367,430 dz, d. h. 21,8 % mehr als im Vorjahr (799,967,734).

Reis. Die wichtigsten Neuangaben betreffen die Reisernte in Spanien, die sich auf 2,442,260 dz (642,408) stellt und diejenige in Japan im Betrage von 70,541,000 dz (73,665,208).

Zuckerrüben. Der Gesamtertrag der folgenden Länder: Preussen, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Spanien, Frankreich, Kroatien-Slavonien, Italien, Rumänien, Europ. Russland, Schweden, Kanada beträgt 395,836,549 Doppelzentner, d. h. 35,9 % mehr als im Vorjahr (291,331,910).

Wein. Der Gesamtertrag 1912 der folgenden Länder: Spanien, Frankreich, Italien, Luxemburg, Rumänien, Schweiz, Algerien und Tunis beträgt 126,453,896 Hektoliter, d. h. 11,4 % mehr als im Vorjahr (113,560,071).

Baumwolle. Die Ernte 1912 der Vereinigten Staaten beträgt 29,992,890 dz (34,048,416) und diejenige Indiens 7,856,222 (5,599,588).

Der Gesamtertrag an entkörneter Baumwolle beträgt in den folgenden Ländern: Vereinigte Staaten, Indien, Japan, Aegypten 41,353,525 dz, d. h. 3,8 % weniger als im Vorjahr (42,982,533).

Prohibition des vins et cidres artificiels. Le Conseil fédéral a rendu, le 12 décembre, une ordonnance d'exécution de la loi fédérale prohibant le vin artificiel et le cidre artificiel.

Le vin artificiel et le cidre artificiel, tels que les définit la loi fédérale du 7 mars 1912, ne peuvent être mis dans le commerce sous ces dénominations, ni sous toutes autres dénominations quelconques. Le transport en transit ne tombe pas sous le coup de cette prohibition.

Les mélanges de substances destinés à la fabrication du vin et du cidre artificiels comprennent toutes les préparations fabriquées, soit au moyen des parties constituantes du vin ou du cidre, soit au moyen de produits chimiques ou de drogues, soit encore au moyen de matières colorantes ou de bouquets. Ils comprennent également les solutions, extraits et essences destinés à la fabrication des vins et cidres artificiels.

Ces diverses préparations ne peuvent être ni importées, ni fabriquées en vue de la vente, ni détenues, ni mises en vente, ni vendues.

L'exécution de l'ordonnance, qui entrera en vigueur le 1^{er} janvier 1913, incombe aux cantons.

Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz.

Importation dans la circulation libre de la Suisse.

Gattung der Ware	November 1912	November 1911	Januar - November 1912	Januar - November 1911
Désignation des articles	1912	1911	1912	1911
Weizen — Froment	547,002	364,093	4,301,744	4,046,202
Hafers — Avoine	270,946	161,951	1,642,442	1,695,884
Gerste — Orge	30,337	33,006	218,783	221,401
Mais — Maïs	173,793	70,044	970,934	967,089
Hartweizengries — Semoule de blé dur	19,857	19,850	211,145	223,154
Backmehl — Farine panifiable	52,372	44,158	392,748	416,375
Kaffee, roher — Café brut	14,035	13,089	95,715	96,022
Rob- und Kristallzucker, Stampf- (Pile-) Zucker, Trauben- und Rübenzucker	89,448	47,111	770,122	654,708
Sucre brut et sucre cristallisé, pile, sucre de raisin				
Zucker in Hüten, Platten, Blöcken, Abfall von raffiniertem Zucker	29,863	8,752	199,688	182,791
Sucre en pains, plaques, blocs, déchets de sucre raffiné				
Zucker, geschnitten oder fein gepulvert	21,294	6,392	146,651	138,435
Sucre coupé ou en poudre fine				
Schweineschmalz — Saindoux	1,463	1,706	18,026	18,788
Rohtabak — Tabac brut	6,907	7,057	80,860	74,077
Wein in Fässern — Vins en fûts	135,405	138,377	1,264,431	1,187,051
Steinkohlen — Houille	1,502,011	1,435,758	17,538,371	16,566,064
Petroleum — Pétrole	65,721	64,801	591,131	579,736

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

N^o 51. Neue Beitritte. — 21. XII. 1912. — Nouvelles adhésions.

Alpnach-Dorf:	VII. 684 Barmettler, G., Parkettfabrik.
Bäretswil:	VIII. 3138 Armengutverwaltung.
Baithal:	Va. 232 Kammernann-Beutler, M.
Basel:	V. 1693 Bühler, C., Dr. med.
"	V. 1681 Fehrmann, Marie, A. Letule's Nachf.
"	V. 1680 Oswald, Ernst, Dr. med., prakt. Arzt.
"	V. 1695 Schweiz. Coiffeur-Meister-Verband.
"	V. 1694 Vogel-Sarasin, R., Dr.
Bern:	III. 1153 Hirt-Weibel, Gottfr., Baugeschäft.
"	III. 836 Sigrist, Emil. (vorm. Oskar Schütz).
"	III. 1157 Wyss, A., Velos.
Biel:	IVa. 396 Kramer, Karl, Tapezierer & Dekorateur.
Büttelholz:	VII. 670 Schützenverein.
Chaux-de-Fonds:	IVb. 312 Haacker, Adolphe, fabrique d'horlogerie.
"	IVb. 314 Imprimerie coopérative, exploitation.
"	IVb. 315 Moritz, W., Au Tigre royal, fourrures et chapellerie.
"	IVb. 313 Sentinelle, la, journal quotidien.
Comprovasco:	XL. 327 Gianella, Amabile.
Davos-Platz:	X. 417 Giersch, Ernst, Papierhans.
"	X. 417 Papierhaus Ernst Giersch.
Degerheim:	IX. 1089 Breitenmoser, J., Pfarrer, Zahlstelle für Kongressalbum.
Glarus:	IXa. 216 Stüssi, D ^r , z. goldenen Stiefel.
Goldach:	IX. 1094 Hättenschwiler, H., & Dr. A. Haulte „Transita“.
"	IX. 1078 Schulgemeinde.

Küsnacht (Zürich):	VIII. 2615 Zuppinger, Fritz, Comestibles.
Langnau (Bern):	III. 1161 Rüttimann, J., Eisenhandlung.
Laugenthal:	IIIa. 162 Herren, E., Tierarzt.
Liestal:	V. 1683 Schweizer, Tierarzt.
Le Locle:	IVb. 316 Moser, H., et Cie.
Lyss:	IVa. 399 Simmler, Ferd., Weinhandlung.
Luzern:	VII. 667 Coulin, A.
"	VII. 665 Nick, Otto.
"	VIII. 3120 Schweiz. Unfallversicherungsanstalt.
Malters:	VII. 605 Fuchs, Gebr., Waschkammernfabrikanten.
Moutier:	IVa. 401 Besson, La-Paul, droguerie de l'Acacia.
Oftringen:	Vb. 114 Keller, H.
Olten:	Vb. 175 Lämmli-von Felten, Gottfr., Kassier der Römisch-katholischen Genossenschaft.
"	Vb. 174 Rabatt-Verein Olten & Umgebung.
Peseux:	IV. 347 Roulet, Paul-Albert, propriétaire-viticulteur.
Pont-de-Martel:	IVb. 311 Matile, Henri, boucherie charcuterie.
Porrentruy:	IVa. 326 Association matériaux de construction „Jura-bernois“.
Ragaz:	X. 421 Verband St. Gallischer Verkehrsvereine (Kassastelle).
Reiden:	VII. 615 Aecherli, Ad., Baugeschäft.
Rorschach:	IX. 1091 Müller-Müller, P., Generalagentur der Germania Lebensversicherungs-Gesellschaft.
"	Va. 230 Kaufmann, Arn., Lehrer.
Rüttigen:	IX. 1088 Gutknecht & Co., Eisenhandlung.
St. Gallen:	IX. 1087 Lebedkin, S., Schweiz. Stickerei-Versandhaus.
"	IX. 1087 Schweiz. Stickerei-Versandhaus (Inh. S. Lebedkin).
"	IX. 1092 Siguer, J., Dessinateur.
"	IX. 1093 „Wandervogel“, Schweiz. Bund für abstin. Jugendwanderungen.
Schaffhausen:	VIIIa. 340 Habicht, Albert, Baugeschäft.
"	VIIIa. 339 Wildberger, Ph., chem. Waschanstalt.
Schönbühl:	III. 1156 Ornithologische Ausstellung.
Solothurn:	Va. 231 Ornithologische Gesellschaft.
Sulgen:	VIIIc. 249 Thurg. Einkaufsvereinigung, Geschäftsstelle Sulgen.
Tenno:	XI. 326 Perini, Elvezio, già rappresentante cartiere di Locarno, Carte di ogni genere.
Wädenswil:	VIII. 3148 Naturheilvereine des Kantons Zürich, Aktions-Komitee.
Wetzikon:	VIII. 3131 Kath. Pfarramt.
Winterthur:	VIIIb. 314 Nationalverein gegen den Mädchenhandel.
"	VIIIb. 316 Verdier, Mario, Holzhandlung.
Worb:	III. 1151 Schützenfestkassier Haldemann.
Zürich:	VIII. 3146 Ammann, A., Wanduhren & Wecker, en gros.
"	VIII. 3152 Dreifuss, Max, Agence Générale.
"	VIII. 3150 Anstalt Balgrist, Verwaltung.
"	VIII. 3151 Frick, Theo., Dr., Zahnarzt.
"	VIII. 3153 Hoigné, Franz, Schirmfabrikation.
"	VIII. 3120 Schweiz. Unfallversicherungsanstalt in Luzern.
"	VIII. 3147 Heindel, Carl.
Augsburg:	
Bellevue:	
Bellesfontaine du Drageac (Cantal):	I. 672 Mourgn, Gaston, fils.
Bruchsal:	V. 1678 Oppenheimer, Louis.
Erfurt-Uversgehofen:	V. 1612 John, J. A., Aktiengesellschaft.
Frankfurt a./M.:	V. 1677 Bohnert, C. & W.
München:	III. 1154 Stiefenhofer, C., kgl. bayr. Hoflieferant, Fabrik für Chirurgie-Instrumente.

Eine Firma in Mailand wünscht mit schweizerischen Fabrikanten oder Lieferanten von Benzin, Amylalkohol, Amylacetat, Alkohol von 95%, rein und denaturiert, Benzol, Aceton, Xylol und Tetrachloräthyl in Verbindung zu treten. Auskunft erteilt der Informationsdienst der eidg. Handelsabteilung.

Une maison de commerce de Milan désire entrer en relations avec des fabricants ou fournisseurs suisses de benzine, alcool amylique, acétate d'amyle, alcool de 95%, pur et dénaturé, benzol, acétone, xylol et tétrachlorure d'acétyle. S'adresser pour renseignements au service d'informations de la Division fédérale du commerce.

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Anzeigen — Annonces

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGLER

Allgemeine Immobilien-Gesellschaft in BASEL

Ausserordentliche Generalversammlung

Die Herren Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu dem am 8. Januar 1913, vormittags 11 Uhr, im Bureau der Gesellschaft, Falkenstrasse Nr. 7, stattfindenden ausserordentlichen Generalversammlung ergebenst eingeladen.

Traktanden:

1. Aenderung der Statuten. (8500 Q) (3308 I)
2. Wahlen.
3. Diverses.

Sollten in dieser ausserordentlichen Generalversammlung nicht zwei Drittel des Aktienkapitals vertreten sein, so findet am gleichen Tage eine

II. ausserordentliche Generalversammlung, nachmittags 2 1/2 Uhr

mit denselben Traktanden statt.

Diejenigen Herren Aktionäre, welche ihr Stimmrecht nach Massgabe des § 10 der Statuten ausüben wollen, werden ersucht, ihre Aktien spätestens am 4. Januar bei der Direktion der Gesellschaft zu deponieren. Die Hinterlagscheine dienen als Zutrittskarten.

Basel, den 23. Dezember 1912.

Der Verwaltungsrat.

Fabrique spéciale de vache lissée et de courroies de transmission
Tannerie de Vevey (S. A.)
Gerberei Vevey (A. G.)

MM. les actionnaires sont informés que le coupon n^o 18 est payable, dès le 20 décembre courant, au Crédit du Léman, chez M. G. Montet, à Vevey, et au Bureau de la Tannerie. (28657 L) (3303.)

Société de Tannerie Olten

Emprunt 4 1/2 % de 1904

4^{me} tirage

Les 25 obligations portant les numéros suivants, sont sorties au tirage au sort du 18 décembre 1912, pour être remboursées à raison de fr. 1010 par titre de fr. 1000, le 1^{er} avril 1913.

A partir de cette date, elles cesseront de porter intérêt.

Numéros sortis:					
4	9	43	45	56	61
92	108	145	179	201	204
235	252	270	281	291	316
357	364	372	399		321

Ces obligations seront payées, sans frais, aux caisses de:

MM. Marcuard & Co., à Berne;
Aargauische Kreditanstalt, à Aarau;
MM. Masson & Co., Société en commandite par actions, à Lausanne.

Berne, le 20 décembre 1912.

Le conseil d'administration.

Löwenbräu Dietikon A. G. in Dietikon

Die Generalversammlung vom 21. Dezember 1912 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1911/12 auf 7% festgesetzt. Der Coupon Nr. 10 der Aktien Nr. 1—1000 wird daher mit (Za 20879) 3301,

== Fr. 35 ==

der Aktien Nr. 1001—1500 mit

Fr. 17.50

bei der Schweiz. Bankgesellschaft, Bahnhofstrasse 44, Zürich I, eingelöst.

Der Verwaltungsrat.

Inserate

für die

Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie

Haasenstein & Vogler

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler.

Unser Losblätterbuch

„Fortschritt“

bietet folgende Vorteile gegenüber fest gebundenen Büchern:

1. Übersichtlichkeit des Buchinhaltes.
2. Ständige alphabetische Folge der Konti.
3. Kein Übertragen der Konti in neue Bücher oder auf zerstreut im Buche befindliche Seiten.
4. Keine besondere Registerführung nötig.
5. Größere Anzahl lebender Konti in einem Einband, da gefüllte oder erloschene Konti ausgetauscht werden können.
6. Möglichkeit bedeutend längerer Benützung der Einbände.

Prospekt und unverbindlicher Vertreterbesuch auf Verlangen.

Gebrüder Scholl

Zürich, Poststr. 3

Glashütte Bülach A. G. in Bülach

Der Dividenden-Coupon Nr. 10 unserer Aktien Nr. 1—600 wird von heute an mit (Za 20824) 3304,

Fr. 30

bei der Zürcher Depositenbank in Zürich, sowie an unserer Kasse in Bülach eingelöst.

Bülach, den 20. Dezember 1912.

Der Verwaltungsrat.

Crédit Anversoï

Société Anonyme

Le nombre d'actions déposées en vue de l'assemblée générale extraordinaire du 11 décembre n'ayant pas atteint le quorum requis par la loi, une

nouvelle assemblée générale extraordinaire

est convoquée pour le

jeudi, 2 janvier prochain, à 3 heures

au siège social, 42, Courte rue de l'Hôpital. Cette assemblée délibérera valablement, quel que soit le nombre d'actions représentées.

Ordre du jour:

- 1^o Approbation de conventions avec la Banque Auxiliaire de la Bourse, le Comptoir de la Bourse de Bruxelles et la Société Belge de Banque. — Pouvoirs à donner pour les réaliser et les exécuter.
- 2^o Augmentation du capital social.
- 3^o Modifications aux statuts en conséquence des décisions sur les objets qui précèdent. — Modifications à d'autres dispositions des statuts.
- 4^o Nomination d'administrateurs.

Pour être admis à l'assemblée, Messieurs les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 16 des statuts, c'est-à-dire être porteurs d'un certificat du dépôt de leurs titres effectué au moins six jours avant la réunion:

à Anvers: au Siège social, 42, Courte rue de l'Hôpital;
à Verviers: au Bureau Auxiliaire du Crédit Anversoï, 54, Place Verte;

à Liège: au Crédit Général Liégeois, 5, Rue de l'Harmonie;

à Bruxelles: à la Société Belge de Banque, 24, Rue de l'Association, et à la succursale du Crédit Général Liégeois, 64, Rue Royale;

à Charleroi: à l'agence du Crédit Général Liégeois, 10, Quai du Brabant;

à Bruges: à l'agence du Crédit Général Liégeois, Rue Nicolas Despaer;

à Mons: à l'agence du Crédit Général Liégeois, rue de la Station 16;

à Roulers: à la sous-agence du Crédit Général Liégeois, 35, Place St-Amand;

à Bâle: à la Banque Commerciale de Bâle;

à Zurich: à la Banque Commerciale de Bâle;

à Berlin: à la Bank für Handel & Industrie;

à Darmstadt: à la Bank für Handel & Industrie;

à Paris: au Crédit Mobilier Français, 30-32, Rue Talbott. (8459 Q) 3290,

Beste Bezugsquelle

(4876 Z)

für

2798

Papiere u. Kartons

Reckensteil & Co., Zürich

Tel. 4618

Stauffacherplatz Tel. 4618

L'Intermédiaire Industriel, Commercial et Immobilier - Genève

(Société Anonyme en liquidation)

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblée générale extraordinaire pour le lundi, 6 janvier 1913, à 3 heures de l'après-midi, chez le liquidateur M. F. Dufresne, rue du Stand 60, Genève.

Ordre du jour:

Examen de la situation. Eventuellement clôture de la liquidation. (23244 X) 3296,

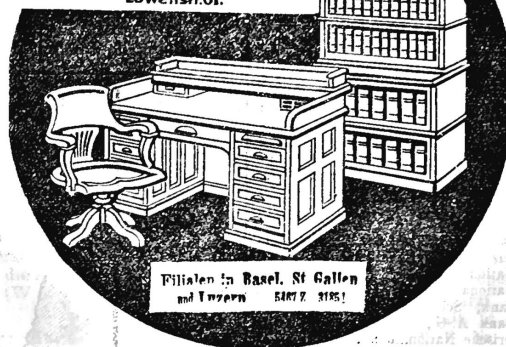
Les titres (actions libérées ou récépissés provisoires) devront être produits chez M. Dufresne prénoté, au plus tard trois jours avant l'assemblée.

Bureau-Möbel

Grösste Auswahl

Hermann Moos Zürich

Löwenstr. 61.



Filialen in Basel, St. Gallen und Luzern 5187 Z. 3195 I.

Rechnungsruf

Rechtlich begründete Ansprachen (Forderungen und Bürgschaften) an Karl Niklaus Rühlberger, von Bowil, Gipser- und Malermeister, Nordweg Nr. 10, in Bern, welchem die Handlungsfähigkeit nach Art. 386 Z. G. B. vorläufig entzogen ist, beliebe man zwecks Aufnahme ins vormundschaftliche Inventar bis und mit dem 15. Januar 1913 beim Unterzeichneten einzurichten. (9985 Y) (3257.)

Bern, den 16. Dezember 1912.

Aus Auftrag:

Liebi, Notar, Schauplatzstrasse 37.

Basler Möbelfabrik A.-G.

vormals Hermann Wagner & Cie. Basel

Dividenden-Zahlung

Die Dividende für das sechste Betriebsjahr wird ab 23. Dezember 1912 mit (8474 Q) 3309,

Fr. 15 per Aktie

gegen Einlieferung des Coupons Nr. 6 an unserer Kasse ausbezahlt.

Basel, 21. Dezember 1912.

Die Direktion.

Immobilien-genossenschaft Geduld in Zürich I

Der Coupon Nr. 8 unserer Anteilscheine wird mit

Fr. 25

(5 % Dividende) ausbezahlt bei Schoop, Reiff & Cie., Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, Zürich I.

(Za 20878) 3302,

Der Verwaltungsrat.

La Société des Auto-Régulateurs de Pression à Gaz S. A.

ayant son siège à GENEVE, avec succursale à Zurich et Lausanne, a, dans son assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1912 et par suite de la vente de son actif, brevets compris, à la Société des Etablissements „KURIOS“ à Genève, prononcé sa dissolution et sa liquidation et nommé les soussignés liquidateurs. (23230 X) (3287 I)

Conformément aux dispositions de l'art. 665 C. O., sommation est faite aux créanciers d'avoir à produire leurs titres de créances, en mains de l'un des liquidateurs, M. H. Sesiano, B^d Georges Favon 8, à Genève, d'ici au 13 janvier 1913.

Genève, le 20 décembre 1912.

Société des Auto-Régulateurs de Pression à Gaz S. A. (en liquidation)

Les liquidateurs:

G. Riviere.

H. Sesiano.

L'Epicier Suisse

Journal Commercial Mensuel

40 Pages

Le meilleur organe de publicité, en Suisse, pour les maisons de gros, les fabricants et les industriels fournisseurs des négociants en produits alimentaires. (6480 X) 3268, Abonnement: Fr. 1.50 par an.

Numéro spécimen gratuit sur demande adressée à l'administration, rue Jean-Charles, 14, Genève.

Besonders empfehlenswerte, weitverbreitete Publikationsorgane der Schweiz

Bern.
Schweiz. Handelsamtsblatt.
Bund.
Anzeiger für die Stadt Bern
Intelligenzblatt.
Offizielles Schweiz. Kurier.
Schweiz. Conducteur.

Basel.
Basler Nachrichten.

Solothurn.
Solothurner Zeitung.

Luzern.
Vaterland.

Zürich.
Zürcher Post.

Glarus.
Glarner Nachrichten.

Genève.
Journal de Genève.
La Suisse.
Patrie Suisse.

Lausanne.
Gazette de Lausanne.
La Revue.
La Petite Revue.

Montreux.
Journal des Etrangers.
Feuille d'avis.

Neuchâtel.
Suisse Libérale.

Chaux-de-Fonds.
National Suisse.
Feuille d'avis.
Fédération Horlogère.

Sion.
Express.

Burgdorf.
Burgdorfer Tagblatt.

Délemont.
Démocrate.

Der Berner Jura.

Porrentruy.
Jura Pays.

St. Imier.
Jura bernois.

Fribourg.
La Liberté.
Indépendant.

Ausschliessliche Annoncenannahme:
Haasenstein & Vogler

Debitoren- und Kreditoren-Kontrollen

dürfen bei einer Buchhaltung, die auf absolute Richtigkeit Anspruch erheben will, nicht fehlen. Bei Karten-Konto-Korrent sind diese unentbehrlich, da eventuell in Verlust geratene Karten darnach ersetzt werden können. Dient zugleich als Kundenregister, Aussenstände-Kontrolle und Bezugsstatistik der Kunden. In Ia. Ausführung zu beziehen, sowie alle übrigen Geschäftsbücher bei

Hermann Frisch, Buchexperte, Zürich, Neue Beckenhofstr. 15

Finanzverwaltung der Stadt Zürich

4 % Anleihen von 1906, 1908, 1909 und 1911 Verzinsung der Obligationen

Die am 31. Dezember 1912 fälligen Semestercoupons werden vom Verfalltage an mit Fr. 20 für die Obligationen zu Fr. 1000, 10 500

bei folgenden Zahlstellen in den üblichen Geschäftsstunden eingelöst:

Zürich: Stadtkasse und Kreiskassen, Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Zürcher Kantonalbank, Aktiengesellschaft Leu & Co., Bank in Zürich, Schweizerische Nationalbank, Schweiz. Bankgesellschaft, Schweizerische Kreditanstalt.

Norwegen: Schweizerische Kreditanstalt.
Österreich: Schweizerische Kreditanstalt.
Winterthur: Schweiz. Bankgesellschaft, Filiale der Zürcher Kantonalbank, Schweizerische Nationalbank.

Aarau: Schweizerische Nationalbank.
Altdorf: Schweizerische Nationalbank.
Basel: Basler Handelsbank, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerische Nationalbank.

Bellinzona: Banca Nazionale Svizzera.
Bern: Kantonalbank von Bern, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Nationalbank.

Chaux-de-Fonds: Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse, Schweizerische Nationalbank.
Chur: Banque Nationale Suisse, Weck, Aeby & Cie.

Freiburg: Union Financière de Genève, Banque de Paris et des Pays-Bas, Agence du Crédit Lyonnais, Société de Crédit Suisse, Bankverein Suisse, Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse, Schweizerische Kreditanstalt.

Glarus: Schweizerische Kreditanstalt.
Horisau: Schweizerische Nationalbank.
Lausanne: Banque Cantonale Vaudoise, Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse. (5657 Z) 3293.

Lichtensteig: Schweizerische Bankgesellschaft.
Lugano: Banca Nazionale Svizzera.
Luzern: Schweizerische Nationalbank, Schweizerische Kreditanstalt.

Neuenburg: Banque Nationale Suisse, Pury & Cie.
Rapperswil: Schweizerische Bankgesellschaft.
Rorschach: Schweizerische Bankgesellschaft.

St. Gallen: St. Gallische Kantonalbank, Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Nationalbank, Schweizerische Bankgesellschaft.

Schwyz: Schweizerische Nationalbank.
Sitten: Schweizerische Nationalbank.
Solothurn: Schweizerische Nationalbank.

Weinfelden: Schweizerische Bankgesellschaft.
Wil-Flawil: Direktion der Diskonto-Gesellschaft, Deutsche Bank, Berliner Handelsgesellschaft, Bank für Handel und Industrie.

Barmstadt: Bank für Handel und Industrie.
Frankfurt a. M.: Filiale der Diskonto-Gesellschaft, Filiale der Bank für Handel und Industrie.
Paris: Banque de Paris et des Pays-Bas.

Zürich, den 28. Dezember 1912.

Der Vorstand des Finanzwesens.

Société Nouvelle des Automobiles Marini à Saint-Blaise (Neuchâtel)

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
pour le mercredi, 15 janvier 1913, à 11 heures du matin
au siège social, à Saint-Blaise

Ordre du jour:

1. Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 31 janvier 1912.
2. Comptes de l'exercice social clôturé le 30 septembre 1912. — Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs. Discussion et votation sur ces rapports et sur leurs conclusions. (4008 N) (3278 I)
3. Divers.

Pour pouvoir participer à l'assemblée, Messieurs les actionnaires ont à effectuer au siège social, à Saint-Blaise, jusqu'au 11 janvier 1913, à 6 heures du soir, le dépôt, soit de leurs actions, soit d'un récépissé en tenant lieu. En échange, il sera délivré une carte d'admission à l'assemblée.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs seront, à la disposition des actionnaires au siège social, huit jours avant l'assemblée générale.

Saint-Blaise, le 16 décembre 1912.

Le conseil d'administration.

Schweizerischer Bankverein

Basel — Zürich — St. Gallen — Genf — Lausanne — London

Zweigniederlassung: BIEL

Agenturen: Aigle — Chiasso — Herisan — Rorschach

Aktienkapital: Fr. 82,000,000. —

Reserven: Fr. 25,750,000. —

Wir nehmen Gelder entgegen mit folgenden Zinsvergütungen:

4 % für Einlagen auf Depositenhefte

4 1/4 % gegen unsere Obligationen

auf Namen oder Inhaber, drei bis fünf Jahre fest, mit nachheriger gegenseitig sechsmonatlicher Kündigung. (5331 Q) 2195!

Den Besitzern von kündbaren oder im Laufe der nächsten 6 Monate kündbar werdenden Obligationen unseres Institutes anerbieten wir bis auf weiteres die Konversion in 4 1/4 % Obligationen.

Basel, im Dezember 1912.

Die Direktion.



Wir bringen Ihnen den Schlüssel zum Erfolg

Wir können Ihnen eine vollständig durchgeführte Organisation über Einkauf Verkauf, Kassawesen, automatische Buchhaltung in der Praxis vorführen. Besuchen Sie uns. (5920 Z) (3316)

Verlangen Sie Prospekt Nr. 34.

Schirmann & Co. Nachf. v. Schirmann & Co. Organisation Kauf u. technischer Betriebe Zürich

I. Comprimierte und abgedrehte, blanke

STAHLWELLEN

Montandon & Cie. A. G. Biel

Blank und präzise gezogene

Profile

jeder Art in Eisen und Stahl

Kaltgewalzte Eisen- und Stahlbänder bis 210 mm Breite
24.) Schlackenfreies Verpackungsbandeisen (6U)

Luzerner Brauhaus Aktiengesellschaft
vormals H. Endemann
Luzern

Einladung z. XIII. ordentlichen Generalversammlung d. Aktionäre
auf Montag, den 30. Dezember 1912, abends 6 1/2 Uhr
„Rosengarten“ (I. Stock), Luzern

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Rechnung pro 1911/12. Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes. (3256)
3. Wahl der Kontrollstelle pro 1912/13.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisorenbericht liegen vom 21. Dezember a. c. an zur Einsicht der Aktionäre auf dem Bureau der Brauerei auf. Ebendasselbst können vom gleichen Tage an bis und mit 28. Dezember 1912 die Zutrittskarten zur Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten mehr ausgegeben.

Luzern, den 14. Dezember 1912.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

J. Schmid-Banchenay.

Der Bund

Täglich 2 mal in
Bern erscheinend

Auflage über 21,000

Wöchentlich beinahe 100

Vorzügliches
Insertions-Organ

Ausschliessliche Inserationsannahme:

Haasenstein & Vogler

10 PS

Deutzer Sauggas-Motor

mit extra starkem Schwungrad, neuer Zylinder und Kolben, als Reserve tadellos funktionierend, wegen Betriebsänderung billig zu verkaufen. Offerten unter Chiffre F 9499 Q an Haasenstein & Vogler in Basel. (8310 I)

Marques de fabrique

et leur enregistrement au Bureau fédéral
Plus de 4000 marques, (1021)
ont été exécutées et déposées

par E. Homberg
graveur-médailleur à Berne

Amerik. Buchführung
lehrt gründl. den Unterrichtsteil.
Erfolg par. Verl. Sie Gradsprachk
H. Frisch, Buchexp., Zürich N. 5.